

Velkommen til Hvidovre Stadion



PROGRAM

1. division 1979



1 kr.



Stadion Restauranten

Byens bedste
spisested . . .

ELVIN BLANKENSTEINER



SOLLENTUNA ALLE . 2650 HVIDOVRE . TLF. (01) 49 18 02



HVIDOVRE AVIS blev TOPSCORER blandt lokal-aviser

Efter 10.000 personlige interviews i det storkøbenhavnske område står dette resultat ordret i analysen. Du skal også vide, at:

97 %
af Hvidovres borgere
over 15 år
læser
Hvidovre Avis

94 %
ville nødigt
undvære
den lokale
Hvidovre Avis

71 %
læser
meget ofte
annoncerne i
Hvidovre Avis

65 %

af **Hvidovre Avis**' læsere bruger mellem en halv og halvanden time på læsning af bladet. 30 % bruger mellem et kvarter og en halv time.

Citat fra analysen: »Det er en læse-tid, der vil være mange dagblade jævnbyrdig, - og i mange tilfælde endog overlegen. Intet dagblad i området kan fremvise en læser-dækning som **Hvidovre Avis**.

...vi har også
den bedste dækning
af sporten...

HVIDOVRE AVIS
- det store lokale blad!

Hvidovrevej 301 . 2650 Hvidovre . (01) * 49 55 55

Har vi det ikke dejligt?

Program 3

23.100 tilskuere har indtil nu overværet Hvidovres kampe i år, hvoraf de 8.800 har været på Hvidovre Stadion i de to hjemmekampe, vi har spillet. Ydermere er vi nået til semifinalen i DBU's pokalturnering, hurra for det.

Holdmoral.

Hvidovrespillernes moral er i de sidste to kampe, blevet sat på alvorlige prøver. I Esbjerg og mod Frem er vi kommet bagud i starten og det må ikke ske mere, vel? Recepten må være koncentration, og tæt-tæt markering, så sker det ikke. At vi i begge kampe retter skuden op, og kommer på 2-1 er ikke mindre end fremragende holdmoral, og det skal spillerne have ros for. Må jeg lige minde om, at i dag er det femte kamp på femten dage, et utroligt hårdt program for vores drenge.

Så er det AGF.

Tro nu ikke, at det bliver en nem kamp i dag, fordi AGF tabte 2-3 til Ikast, for holdet spillede kun med ti mand, grundet Kim Ziegler blev vist ud. Der er flere fremragende spillere med på det jyske hold, med Kurt Ross i spidsen, pas forresten på hans frispark, han scorede flere mål i sidste sæson på denne måde. Men også Per Nielsen og Torben Mikkelsen skal der holdes et vågent øje med, og mon ikke de forventede 4.000 tilskuere får en spændende og jævnbyrdig kamp at se, jeg tror det.

Publikum.

Må en øjenøjet redaktør af dette program, endnu engang rette en tak til publikum for den uundværlige støtte, og minde om, at der i dag og på torsdag bliver endnu mere brug for jeres støtte. Uden den klarer vores drenge ikke disse to meget vigtige opgør inden for fem dage - på forhånd tak. *Finn Cyril*



Sidste års topscorer Kurt Stendal ses her i kampen mod Slagelse, hvor han scorede med et dejligt venstrebenstribet op i det ene målhjørne.

Kampens
sponsor:



PERCO
MARKISER APS



Han
bruger
h^o'det

han har også
konto i
Handelsbanken



HANDELSBANKEN
altid med i billedet



1. Divisionsholdet. Bagest fra venstre: Holdleder Finn Cyril, Massør Benny Krogh, Poul Arne Andersen, Claus Moestrup, Steen Hansen, Birger Pedersen, Jan Iver, Søren Andersen, Hans Aabech, Træner Leif Sørensen. Forrest fra venstre: Flemming Rasmussen, Michael Christensen, Günther Lindahl, Benny Larsen, Poul Hansen, Jørgen Jacobsen, Charles Antonio, Kim Eriksen, Kurt Stendahl - Kaptajn.

Næste gang svigter???

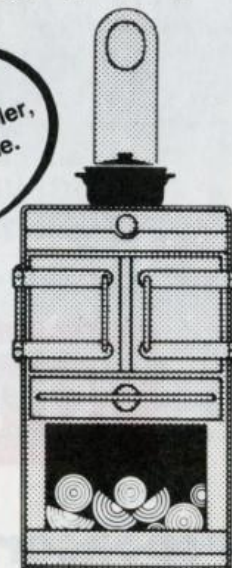
Uanset olie eller strømsvigt, vær
altid varmesikker, køb en

COMBIPEJS nu!

Besøg en af Danmarks største
specialforretninger.

Vi forhandler alle førende pejse,
og stålskorstene.

Kom og se
det store udvalg i
Plushegn, Havemøbler,
Grill og Grillborde.



DAHLSTRØM'S
PEJSE- OG IDÉBUTIK

Hvidovrevej 1-3, 2610 Rødovre, Tlf. 01-70 27 12
Fri parkering uden skive

Se de nye Rais-modeller.



Stående fra venstre: Ulla Hansen, Finn Larsen, Sonja Outzen, John Kaas.
Siddende: Anita Andersen, Jette Byring Jensen.

FRIHEDENS FRISØR

Alt indenfor moderne m/k frisure.
Undgå ventetid – bestilling modtages.
TELEFON 49 02 08



GL. KØGEVEJ 362
TELEFON 78 03 02

DERES specialforretning SKJOLD BURNE VINE

- den med tyren

Stort udvalg i
vingaver, piber, lightere
Tipsforhandling



Ruth & Johs. Madsen
Tobak . Vin og blade
Hvidovrevej 91 - Tlf. 75 16 86



er sponsor for HIF

sportsfolk
ta' cyklen

Cykelhuset

CENTRAL

v/ Arvid Sørensen

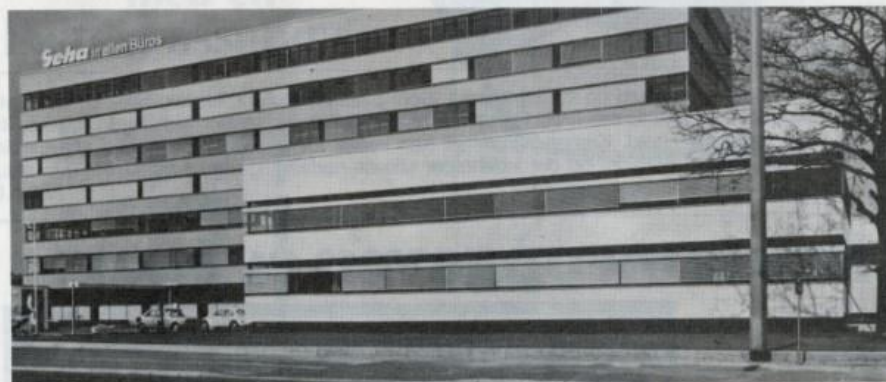
HVIDOVREVEJ 251 - TLF. 78 10 37



Danmarksserieholdet. Holdleder Jens Hauge, Bjarne Winslow, Flemming Olsen, Michael Steffensen, Jan Iver, Allan Rønberg, Charles Antonio, Peter Nielsen, Poul »Geha« Nielsen. Forrest fra venstre: Træner Jørgen Klomp, Ole Nielsen, Kim Bonnesen, Bjarne Lohse, Carsten Rasmussen, Kim Eriksen, Benny Larsen.

Geha

på ethvert kontor



Geha-Werke Hannover

Geha DUPLIKATORER

GASVÆRKSVEJ 16
1656 KØBENHAVN V
TLF: (01) 210800*

Stencilsduplikatorer
Spritduplikatorer
Stencilsbrændere
Overhead Projektorer

Kopimaskiner
Farvebånd
Skriveredskaber

LYNGHOLM KLOAK - SERVICE

Hvidovre
Kloak-service ApS.

v/ Flemming Lyngholm Madsen
Tlf. privat 01 - 49 45 24



RADIODIRIGERET SERVICE

01 - 46 11 49

- KLOAKER
- FALDRØR
- VASKE
- AFLØB
- RENSES MED
MOTORSPLIT



Støtter

du

Hvidovre?

På billedet ses Hvidovres klubblad og kampprogram. Som passivt medlem, for kun 50,- kr. om året, får du tilsendt klubbladet otte gange om året. På denne måde støtter du amatør-afdelingen, og kan følge alle de aktive på nærmeste hold. Kampprogrammet kan købes for kun een krone, ved alle divisionsholdets kampe på Hvidovre Stadion, og det indeholder alle de nødvendige oplysninger om den aktuelle kamp.

Finn Cyril

Reklameopgaven er klar!

reklame
brochurer
plakater
ideudkast
litografi
reproduktion



Velkommen til AGF

Klubben med de stolte traditioner fylder 100 år i 1980. Man kan blive helt misundelig, når man kigger i AGF's annaler, hvoraf det fremgår, at det er blevet til fire danmarksmesterskaber i 1955 - 1956 1957 - 1960, og fem gange er de blevet pokalvindere. Den proff. afdeling er omdannet til et anpartsselskab, med 13 kontraktspillere. Fire spillere har forladt klubben i år, og det er Tom Bonde, Lars Jensen, Henrik Bechmann og Preben Wagner. Til gengæld er fem nye spillere dukket op, hvoraf Søren Kristensen er købt fra Randers Freja og Kim Sander fra IHF. Bent Wachmann og Jens Lassen er endnu ukendte, men sammen med ynglingspilleren Tommy Christensen, vil de nok præge holdet i fremtiden. Træneren er Erik Christensen, der nu kører på 3. sæson og selv er gammel divisionsspiller i klubben. Han har sammen med holdleder Per Knudsen været med til nogle af AGF's store triumfer. Det er et frygtindgydende mandskab AGF stiller med, hvor især stopperparret Michael Hyldgård og Kurt Ross er internationalt rutinerede. Venstre wing, Torben Mikkelsen er vendt tilbage til klubben efter en proff. karriere i udlandet, og er en yderst målfarlig herre. Hans bror Henrik er også med på holdet. Per Nielsen, der sidste år blev købt hos Randers Freja



Michael Hyldgård

Kurt Ross

spillede alle kampene sidste år, og har været en god investering for AGF. Ja, - de er gode de jyder.

Finn Cyril

Tal først forsikring med en Baltica-assurandør



BALTICA

Hvidovrevejs Butikstovr
Hvidovrevej 178 · 2650 Hvidovre
Tlf. 01-47 33 00



1 glas velkøbt Tuborg Fudøl Kr. 5,00
3 Snitter m/sild " 10,00
Pariiserlof " 18,50
Gorgonzola m/æggeblomme " 13,00

Prøv også vor Diner Transportable
Ring efter menuforslag
78 79 51

- og efter
kampen ses vi
s'fø'li' på

Johnnys Pub & Bodega

- stedet,
hvor sportsfolk
mødes!

Hvidovrevej 356
telefon 78 44 61

Åben fra 9 morgen til 2 nat
Køkkenet lukker kl. 1.



du vil
gå godt
i et par
kvali-
tets sko
fra

Leif Sørensen
Bredalsparken
Sko Hvidovrevej 320 . Tlf. 78 27 81

Holdopstillingerne

Hvidovre

- 1 Poul Hansen
- 2 Finn Johansen
- 3 Claus Moestrup
- 4 John Steen Olsen
- 5 Søren Andersen
- 6 Birger Pedersen
- 7 Flemming Olsen
- 8 Günther Lindahl
- 9 Poul Arne Andersen
- 10 Kurt Stendal (anf.)
- 11 Jørgen Jacobsen
- 12 Hans Aabech
- 13 Kim Bonnesen
- 14 Flemming Rasmussen

Træner: Leif Sørensen

AGF

- 1 Ole Wendelbo
- 12 Jens Harmsen
- 3 Michael Hyldgård
- 4 Kurt Ross
- 5 Frank Olsen
- 6 John Stampe
- 13 Jørgen Trads
- 8 Per Nielsen
- 9 Steffen Petersen
- 10 Søren Kristensen
- 11 Kim Sander
- 14 Torben Mikkelsen
- 15 Henrik Mikkelsen
- 16 Jens Lassen

Træner: Erik Christensen

Dommer: Berner Christensen

Kampbolden er skænket af Reino Radio, Gl. Køgevej 268
- Selvfølgelig en ADIDAS WM-BOLD



Alle ender hos
MAX & maxine.
v/ Jørgen Henriksen - Hvidovrevej 340 - Tlf. 01 - 78 55 22

HIF'ere handler også hos

Reino Radio

Gl. Køgevej 268, Hvidovre - Tlf. 49 33 22

- den lokale radiofaghandler

**Kig ind i
det ny centrum
for sportsfolk...**

Hvidovres eget sports-magasin
hos John Steen Olsen...

Frihedens Butikcenter . HVIDOVREVEJ . STRANDMARKSVEJ . TLF. 49 00 99



METO spiller op til HVIDOVRE

De er skabt til at spille sammen.



5 velspillende hi-fi komponenter, der ikke blot er sat sammen til lejligheden.

Hvorfor ikke tage din yndlingsplade under armen og komme ind og spille med?

Du vil blive forbløffet.

AA-1010, leveres i blank eller sort.
2 x 16 watt, 8 ohm (DIN).
KONTANT KR.

1825,-

CS-34 D, med Dolby, topbetjent, leveres i blank eller sort.
KONTANT KR.

1730,-

AP-100, leveres i blank eller sort, bæltedrev, halvautomatisk. Udstyret med Ortofon FF-15 XE Mk. II pick-up enhed.
KONTANT KR.

1420,-

SR-1025, leveres i nød eller sort, tovejs, 25 watt.
KONTANT KR.

740,-



AKAI
specialisten

- for musikkens skyld

HI-FI

størst udvalg hos

METO

HI-FI-CENTER

Hvidovrevej 78
Tlf. 415000

Et forrygende come-back



Hans Aabech scorede tre mål i pokalkampen mod Slagelse, men måtte udgå midt i anden halvleg, med en skade. Bliver han mon klar til AGF-kampen?

Stillingen i 1. division

OB	3300816
KB	3300406
Esbjerg	3120424
Næstved	4202664
Hvidovre (O)	4202784
AGF	3111643
Skovbakken	3111213
Kastrup	2110103
Ikast (O)	4112583
Slagelse	4112373
B 1903	2101112
B 1901	3021342
Frem (P)	3021122
AaB (O)	3021132
B 93	3102362
Vejle (M)	3012021

Tilskuersbarometer

KB (3)	15.500
OB (3)	15.330
Hvidovre (3)	14.363
Ikast (3)	13.942
Vejle (3)	11.700
Næstved (4)	10.196
AaB (3)	9.172
Esbjerg (3)	9.013
Slagelse (3)	7.300
B 1903 (2)	7.199
B 1901 (3)	6.297
B 93 (3)	5.054
Frem (2)	4.191
AGF (2)	3.704
Kastrup (2)	3.700
Skovbakken (2)	3.291

Med forbehold, turneringen er skæv og programmet er trykt i torsdags.

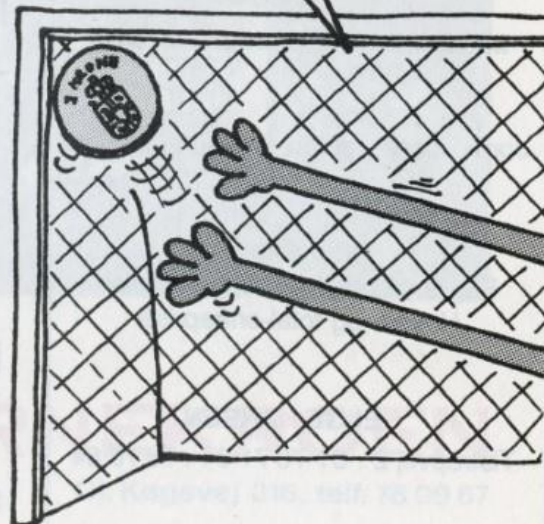
Strandmark Afd.,
Frihedens Butikcenter,
tlf. 78 81 33

Hvidovre-Syd Afd.,
Hvidovrevej 253,
tlf. 78 26 12

Hvidovre Afd.,
Hvidovrevej 103,
tlf. 75 15 21

 **Bikuben**

Få økonomien i topform i Bikuben



– stedet
hvor også
HIF'erne
spiller billard.



Kings Club

FALKONER ALLE 63, TLF. 10 64 54

Køkkenet er åbent fra
kl. 22-6 morgen

BOGTRYK/OFFSET



From & Co's Eftf. ApS

Vagn Jensen - Mogens Saugmann

MOSE ALLE 10B - 2610 RØDOVRE
TELEFON 01 - 70 78 00

HELGE HANSEN

Murermester & entreprenør ApS

Jord-, kloak-, beton- og murerarbejde

Vi udfører:
Fag-entrepriser . Vedligeholdelse
Hoved- og total-entrepriser

HELGE HANSEN

Tistrupvej 2 . 01-78 71 04 . 78 76 84

Gør som
HVIDOVRE
IDRÆTSFORENING
– kør med

**Edelskovs
TURISTTRAFIK**

01-68 21 90

Luksusbusser -
11-58 personer

SPECIEL HANDICAP-BUS

Den er meget
iøjenfaldende



Hvidovre er i pokal- turneringens semifinaler

For første gang er vi i semifinalen og modstan-
deren er B 1903, der kommer på besøg torsdag
kl. 19.00. *Finn Cyril*

Giv mig et H
Giv mig et I
Giv mig et F

Hvad siger det? **HIF**

Repromanden Preben Knark er manden bag
Hvidovres nye kamplakat, der bliver sat op
over alt i byen. Kig nu efter den!

**ET GODT
MÅL**



efter dagens kamp
er »henne om hjørnet«
hos Jytte og Werner



STJERNEKROEN

Gl. Køgevej 316, telf. 78 09 67

**Støt
ungdommen**



**Bliv
medlem af
vennerne**

Henvendelse til:
Per Hansen
78 45 73

**KAMPPROGRAMMETS
REDAKTØRER**

N. E. MADSEN og FINN CYRILL

*siger tak
til annoncørerne for den
økonomiske støtte.*



De
fleste
HIF-ere
er

**Fritidsulykke-
forsikret**

i

FJERDE SØ

HVIDOVRE TORV 1
2650 HVIDOVRE
TELEFON: (01) 75 15 05



**FRIHEDEN
Servicecenter
& kiosk**

v/ Søren Raben

AUTOREPARATIONER

Åbent:
Hverdage 6-24
Søn- og helligdage 7-24

**Lodsvej 3-5
49 41 53 - 78 27 30**

Strøg kiosken

Hvidovrevej 261 (overfor Bredalsparken)
telefon 78 25 55

Aviser . Ugeblade
Papirvarer . Tips . Film
Kollektør til Landbrugs- og varelotteriet

Indskudsbod til trav og galop



Hvidovres Målscore:

Pokal - Turnering

Birger Pedersen	3
Hans Aabech	3
Kurt Stendal	1
Flemming Olsen	1
Flemming Rasmussen .	1

1. division

Lørdag

15.00 Ikast - B 93

Søndag

13.30 Slagelse - Frem

13.30 B 1901 - AaB

14.00 Vejle - Næstved

14.00 B 1903 - Esbjerg

19.00 Skovbakken - KB

19.00 Hvidovre - AGF

19.00 OB - Kastrup

Velkommen tilbage til John Steen Olsen, der ser lidt træt ud. Også på fodboldfronten, er det blevet moderne med genbrug og minsandten om ikke »røde Benny« brillerede med et nyt kælenavn til »grosser« der lød »genbrugs-Olsen, temmeligt vandet, ikke?«
Finn Cyril

JØRGENSENS rejsebureau

**Hvidovre Idrætsforening's
rejsebureau**

— og dit —

Ferierejser • Sportsrejser • Forretningsrejser

f. eks.

Olympiaden i Moskva

i juli / august 1980 fra kr. 1.995

ring

01 - 22 44 22

Cafeterialand

Restauration – Bodega

åbent fra kl. 8.00 – 24.00

Diner Transportable – Smørrebrød

HVIDOVREVEJ 136 - TLF. 75 06 97 - EBERT CARLSEN
TLF. 75 71 36

KAMPPROGRAM FOR DIVISIONSHOLD 1979



Forårets kampe

Søndag den 1. april	kl. 14.00	KB – Hvidovre
Søndag den 8. april	kl. 10.00	Hvidovre – Næstved
Søndag den 15. april	kl. 13.30	Esbjerg – Hvidovre
Onsdag den 18. april	kl. 19.00	Hvidovre – Frem
Søndag den 22. april	kl. 19.00	Hvidovre – AGF
Søndag den 29. april	kl. 19.00	AaB – Hvidovre
Søndag den 6. maj	kl. 19.00	Hvidovre – B 93
Søndag den 13. maj	kl. 18.00	B 1901 – Hvidovre
Søndag den 20. maj	kl. 19.00	Ikast – Hvidovre
Søndag den 27. maj	kl. 19.00	Hvidovre – B 1903
Søndag den 3. juni	kl. 18.30	Vejle – Hvidovre
Søndag den 10. juni	kl. 19.00	Hvidovre – Skovbakken
Søndag den 17. juni	kl. 19.00	Slagelse – Hvidovre
Onsdag den 20. juni	kl. 19.00	Hvidovre – OB
Søndag den 24. juni	kl. 19.00	Kastrup – Hvidovre

EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN

HVIDOVREs STØRSTE EJENDOMSCENTER
SÆLGER ALT...

BØJE'S EJENDOMSKONTOR
*01-75 30 70
Aften 01-49 50 80

Speciale: Salg af villaer, grunde, ejerlejligheder, andelslejligheder m.m.,
samt udlejning af villaer og lejligheder.

EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN EJENDOMS KÆDEN

HIF's garantklub

»DET GULE KORT«

Klubben som alene støtter HIF's professionelle afdeling – vil du være med til at støtte, så tegn en andel af kr. 200, (men gerne flere andele).

Garantklubben »DET GULE KORT« giver af sine midler støtte til: køb af spillere – træningslejre og ture – spillerbonus af forskellig art – samt forskellige former for underholdning ved hjemme og udekampe.

Har du en idé – vil du være med i arbejdet – vil du sponserere – vil du tegne een eller flere andele – så ring – vi er parate til at formidle *din* støtte:

Kressner
78 98 41

A. O. Andersen
78 16 61

Johnny Toft Sørensen
78 44 61

Birthe Petersen
78 90 03

Bøje Sandgård
75 30 70

Willy Faxholm
78 82 50

Vær med til at kåre forårets og årets Hvidovrespiller.

Læg talonen i de opstillede kasser.

Dagens HIF-spiller _____



**TUBORG er lidt bedre
på alle pladser.**

Med venlig hilsen *Tuborg DB.*

Tilskuerens navn _____

Adresse _____ Postnr. _____